



FEMA

تتوفر المساعدة لإزالة أكياس الرمل

إذا كان لديك أكياس رمل أو مواد أخرى تم وضعها للحماية من الفيضان وما زالت متبقية من جهود التصدي للفيضان، هناك خياران لك لإزالتها. عينت FEMA سلاح الهندسة التابع للجيش الأمريكي (USACE) لإزالة أي أكياس رمل أو مواد حماية تم وضعها على عقارات خاصة بموجب توجيه صدر من قبل أحد الرسميين المفوضين.

يتطلب منح حق الدخول لعقار خاص

- عليك التوقيع على قسيمة USACE لمنح حق الدخول لعقار خاص قبل أن يباشر مقاول USACE بالعمل.
- مواد الحماية من الفيضان الموضوعة من قبل صاحب العقار غير مؤهلة للإزالة ولكن يمكن نقلها من قبل صاحب العقار إلى منطقة حق المرور العام للتخلص منها.
- الأشخاص الذين يحتاجون للمساعدة في نقل هذه المواد لجانب الرصيف يمكنهم الاتصال بالرقم 1-2-1 لطلب مساعدة المتطوعين. مواد تنسيق المناظر الطبيعية غير مؤهلة للنقل أو التخلص منها مهما كانت الظروف.

ماذا يحدث إذا لحق بملكي ضرر بسبب الفيضان؟

إذا لحق بعقارك ضرر نتيجة لجهود التصدي للفيضان، قد يمكنك الحصول على المساعدة المالية عن طريق إحدى السبل التالية:

- قروض كوارث بفائدة منخفضة لأصحاب العقارات والمستأجرين والمصالح التجارية من وكالة المصالح التجارية الصغيرة (Small Business Administration). يمكنك التسجيل مع FEMA على الرقم 1-800-621-3362 أو بواسطة الرقم النصي للمعوقين (TTY) 1-800-462-7585 أو عن طريق موقع الانترنت www.disasterassistance.gov؛
- تغطية التأمين – أصحاب العقارات أو برنامج التأمين الوطني ضد الفيضانات (NFIP). تأمين NFIP يشمل مبلغ 1000 دولار لوضع أو إزالة مواد الحماية من الفيضان (حد التغطية للوضع والإزالة معاً هو 1000 دولار). ابحث الأمر مع وكيل التأمين الذي تتعامل معه.
- تخفيضات ضريبية من قبل IRS لخسائر ضحايا الفيضان. ابحث الأمر مع أخصائي ضرائب.
- المساعدة من المنظمات الدينية والاجتماعية والوطنية غير المدرة للربح.

تتوفر مساعدات الإغاثة بدون اعتبار للعرق أو اللون أو الدين أو الجنسية أو الجنس أو العمر أو الإعاقة أو كفاءة اللغة الإنجليزية أو الوضع المالي. إذا تعرضت أنت أو شخصاً تعرفه للتمييز، اتصل بوكالة FEMA على الرقم المجاني (3362) FEMA-800-621-800. كما يمكن الاتصال بالخط النصي للمعوقين (TTY) على الرقم 800-462-7585.



FEMA

Sandbag Removal Help Available

If you have sandbags or flood protection measures left over from the flood fight, there are options open to you for their removal. FEMA has assigned the U.S. Army Corps of Engineers (USACE) to remove any sandbags or protection products that were placed on private property at the direction of an authorized official.

Right of Entry Required on Private Property

- You must sign a USACE Right of Entry form before the USACE contractor can start work.
- Flood protection material placed in yards by homeowners on their own is not eligible but these items may be brought to the public right-of-way for disposal.
- People needing assistance to bring it to the curb may call 2-1-1 to request volunteer help. Landscaping material is not eligible under any circumstances.

What if I have property damage?

If you have property damage as a result of flood fighting efforts, you may get financial help through one of the following:

- **Low-interest disaster loans for homeowners, renters and businesses from the U.S. Small Business Administration (register with FEMA 1-800-621-3362 TTY 1-800-462-7585 or www.disasterassistance.gov);**
- **Insurance coverage — homeowner's or National Flood Insurance Program (NFIP). NFIP insurance has \$1,000 coverage provision for installing or removing flood protection measures (combined coverage limit \$1,000). Talk to your agent.**
- **IRS tax deductions for casualty losses. Consult a tax professional.**
- **Help from faith-based, community-based and national nonprofit organizations.**

Recovery assistance is available without regard to race, color, religion, nationality, sex, age, disability, English proficiency or economic status. If you or someone you know has been discriminated against, call FEMA toll-free at 800-621-FEMA (3362). For TTY call 800-462-7585.